

4. *осуждает* нападения на самолеты, осуществляющие международные гуманитарные рейсы в Анголе, и требует, чтобы эти нападения были немедленно прекращены и чтобы обе стороны, в частности Национальный союз за полную независимость Анголы, приняли все необходимые меры для обеспечения безопасности таких полетов, а также персонала Миссии.

5. *поставляет* продолжать рассматривать этот вопрос.

Принята единогласно на 3206-м заседании

Решения

На своем 3226-м заседании 1 июня 1993 года Совет постановил пригласить представителей Анголы и Португалии для участия без права голоса в обсуждении пункта, озаглавленного "Положение в Анголе: очередной доклад Генерального секретаря о Контрольной миссии Организации Объединенных Наций в Анголе II (КМООНА II) (S/25840 и Add.1)"⁸.

Резолюция 834 (1993)
от 1 июня 1993 года

Совет Безопасности,

подтверждая свои резолюции 696 (1991) от 30 мая 1991 года, 747 (1992) от 24 марта 1992 года, 785 (1992) от 30 октября 1992 года, 793 (1992) от 30 ноября 1992 года, 804 (1993) от 29 января 1993 года, 811 (1993) от 12 марта 1993 года и 823 (1993) от 30 апреля 1993 года,

рассмотрев очередной доклад Генерального секретаря от 25 и 27 мая 1993 года¹⁰,

выражая серьезную обеспокоенность в связи с ухудшением политической и военной обстановки и с глубокой тревогой отмечая дальнейшее ухудшение и без того тяжелой гуманитарной ситуации,

будучи серьезно обеспокоен неудачным исходом переговоров между правительством Анголы и Национальным союзом за полную независимость Анголы, состоявшихся в Абиджане под эгидой Организации Объединенных Наций и под председательством специального представителя Генерального секретаря с участием представителей трех государств-наблюдателей за мирным процессом в Анголе - Португалии, Российской Федерации и Соединенных Штатов Америки, - и в частности тем, что не было установлено прекращение огня,

приветствуя и поддерживая усилия Генерального секретаря и его специального представителя, направленные на скорейшее урегулирование кризиса в Анголе путем переговоров,

подчеркивая важность непрерывного и эффективного присутствия Организации Объединенных Наций в Анголе в целях укрепления мирного процесса и содействия осуществлению Соглашений об установлении мира в Анголе,

подтверждая свою приверженность сохранению единства и территориальной целостности Анголы,

1. *поставляет* продлить существующий мандат Контрольной миссии Организации Объединенных Наций в Анголе II на период в 45 дней, до 15 июля 1993 года, в соответствии с рекомендациями, содержащимися в пунктах 36 и 37 доклада Генерального секретаря;

2. *подчеркивает* значение функций добрых услуг и посредничества Миссии и специального представителя с целью возобновления прекращения огня и восстановления мирного процесса для полного осуществления Соглашений об установлении мира в Анголе;

3. *вновь требует*, чтобы Национальный союз за полную независимость Анголы безоговорочно признал результаты демократических выборов 1992 года и полностью соблюдал Соглашения об установлении мира;

4. *осуждает* Национальный союз за его действия и вооруженные нападения, приведшие к активизации боевых действий и ставящие под угрозу мирный процесс, и требует, чтобы он немедленно прекратил подобные действия и вооруженные нападения;

5. *приветствует* готовность правительства Анголы добиваться мирного урегулирования конфликта на основе Соглашений об установлении мира и соответствующих резолюций Совета Безопасности, выражает глубокое сожаление по поводу отказа Национального союза в ходе переговоров дать согласие на вывод своих войск из районов, которые он оккупировал после возобновления боевых действий, и требует, чтобы он сделал это;

6. *подтверждает*, что такая оккупация представляет собой грубое нарушение Соглашений об установлении мира;

7. *настоятельно призывает* обе стороны, и в частности Национальный союз, как можно скорее возобновить прерванные мирные переговоры под эгидой Организации Объединенных Наций в целях скорейшего установления прекращения огня на всей территории страны и полного осуществления Соглашений об установлении мира, новых договоренностей между двумя сторонами и соответствующих резолюций Совета Безопасности с должным учетом результатов, достигнутых в ходе обсуждения абиджанского проекта протокола;

8. *считает* Национальный союз ответственным за срыв переговоров и за то, что тем самым поставлен под угрозу мирный процесс, и вновь заявляет, что рассмотрит все соответствующие меры в рамках Устава Организации Объединенных Наций с целью продвижения в реализации осуществления Соглашений об установлении мира;

9. *всецело поддерживает* непрерывные усилия Генерального секретаря и его специального представителя, направленные на возобновление мирного процесса и осуществление мандата Контрольной миссии Организации Объединенных Наций в Анголе II в чрезвычайно тяжелых условиях;

10. *призывает* все государства воздерживаться от любых действий, которые могли бы прямо или косвенно поставить под угрозу осуществление Соглашений об установлении мира, и

¹⁰ Там же, документы S/25840 и Add.1

настоятельно призывает все государства воздерживаться от предоставления Национальному союзу любых видов прямой или косвенной военной помощи или другой поддержки, не соответствующих мирному процессу;

11. *приветствует* шаги, предпринятые Генеральным секретарем по укреплению гуманитарной деятельности, осуществляемой системой Организации Объединенных Наций в Анголе при общей координации со стороны специального представителя, включая подготовку плана Организации Объединенных Наций по оказанию гуманитарной помощи Анголе, и настоятельно призывает правительство Анголы и Национальный союз оказывать полное содействие усилиям Генерального секретаря в этой области;

12. *призывает* все государства-члены, учреждения Организации Объединенных Наций и неправительственные организации продемонстрировать оперативность и щедрость, в ответ на призыв Генерального секретаря, при осуществлении вышеупомянутого плана и оказать Анголе чрезвычайную гуманитарную помощь или увеличить ее объем и предлагает специальному представителю Генерального секретаря продолжать координировать процесс оказания такой помощи;

13. *вновь призывает* обе стороны строго соблюдать применимые нормы международного гуманитарного права и, в частности, гарантировать беспрепятственный доступ для оказания гуманитарной помощи нуждающемуся гражданскому населению и с удовлетворением отмечает, в частности, усилия Генерального секретаря и его специального представителя в целях создания согласованных коридоров гуманитарной помощи;

14. *вновь призывает также* обе стороны принять все необходимые меры по обеспечению безопасности персонала, участвующего в операциях по оказанию гуманитарной помощи;

15. *просит* Генерального секретаря представить ему - так скоро, как это позволят обстоятельства, но в любом случае до 15 июля 1993 года - доклад о положении в Анголе вместе с его рекомендацией в отношении дальнейшей роли Организации Объединенных Наций в мирном процессе, а до этого регулярно информировать Совет о развитии ситуации;

16. *вновь выражает свою готовность* в любой момент в течение срока действия мандата, санкционированного настоящей резолюцией, незамедлительно принять решение по рекомендации Генерального секретаря о существенном расширении присутствия Организации Объединенных Наций в Анголе в случае достижения значительного прогресса в мирном процессе;

17. *постановляет* продолжать заниматься этим вопросом.

Принята единогласно на 3226-м заседании.

Решения

В письме от 27 мая 1993 года¹¹ на имя Председателя Совета Безопасности для сведения членов Совета Генеральный секретарь сообщил, что его специальный представитель в Анголе г-жа Маргарет Ансти некоторое время назад выразила желание, чтобы ее освободили от исполняемых ею обязанностей. Выразив свою глубокую признательность г-же Ансти за ее преданную службу делу мира и примирения в Анголе, Генеральный секретарь заявил, что он с большим сожалением согласился удовлетворить ее просьбу и что она в скором времени завершит срок своего пребывания на этой должности. Генеральный секретарь заявил, что после консультаций он намеревается по истечении срока полномочий г-жи Ансти назначить г-на Алиуна Блондэна Бея, бывшего министра иностранных дел Мали, своим специальным представителем в Анголе с 28 июня 1993 года.

В письме от 4 июня 1993 года¹² Председатель Совета Безопасности сообщил Генеральному секретарю следующее:

"Имею честь сообщить Вам, что Ваше письмо от 27 мая 1993 года, касающееся назначения нового Специального представителя в Анголе¹¹, доведено до сведения членов Совета. Они приветствуют Ваше решение.

В то же время члены Совета хотели бы воспользоваться настоящей возможностью, чтобы выразить свою признательность г-же Маргарет Ансти за мужество и неизменную преданность делу, проявленные ею в качестве Вашего специального представителя в Анголе в особо сложных условиях."

На своем 3232-м заседании 8 июня 1993 года Совет обсудил пункт, озаглавленный "Положение в Анголе".

На том же заседании по итогам консультаций, проведенных ранее с членами Совета Безопасности, Председатель сделал от имени Совета следующее заявление¹³:

"Совет Безопасности с серьезной обеспокоенностью и потрясением воспринял сообщение Генерального секретаря о совершенном 27 мая 1993 года силами Национального союза за полную независимость Анголы (УНИТА) нападении на поезд с гражданскими лицами между Кипунго и Маталой, в результате которого погибло 225 человек, в том числе женщины и дети, в несколько сот человек было ранено.

Совет решительно осуждает эту акцию УНИТА, которая представляет собой явное нарушение резолюций Совета и международного гуманитарного права, и вновь требует, чтобы УНИТА немедленно прекратил свои вооруженные нападения. Совет осуждает подобные преступные нападения и подчеркивает, что виновные должны быть привлечены к ответственности. Он

¹¹ S/25882.

¹² S/25883.

¹³ S/25899.